



LES VOYAGES
DIASPORACADIE

Terre-Neuve & Saint-Pierre-et-Miquelon 2026

Du 12 au 22 juillet 2026

CONTRAT, CONDITIONS, RÈGLEMENTS et INSCRIPTIONS

Ce document contient 3 pages (incluant le formulaire à remplir)

LES CONDITIONS SPÉCIFIQUES à CE VOYAGE :

1. Le voyageur ou la voyageuse accepte les conditions spécifiques ainsi que toutes LES CONDITIONS ET RÈGLEMENTS des Voyages DiasporAcadie tels que décrits dans le document du même titre disponible en version imprimée sur demande et sur le site web www.diasporacadie.com Le voyage est organisé en collaboration avec HDE Voyages situé à Saint-Pierre et Miquelon.
2. Le prix du forfait *Terre-Neuve & Saint-Pierre-et-Miquelon 2026* comprend :
 - les vols (départ de Moncton, N.-B avec Pal airlines et retour à Halifax, N.-É. avec Air Saint-Pierre. Possibilité de quitter d'autres villes. Le prix peut varier dans certains cas).
 - les transferts en autocar de l'aéroport de St. John's TN à l'hôtel et de l'aéroport d'Halifax à Moncton.
 - l'hébergement pour 10 nuits
 - les traversiers de Fortune TN à Saint-Pierre et de Saint-Pierre à Miquelon
 - le transport en autocar sur place
 - 19 repas, dont tous les déjeuners
 - les guides francophones de l'équipe DiasporAcadie
 - les frais d'entrée aux activités officielles du programme
 - la sortie en doris à Saint-Pierre
 - les pourboires aux guides, aux serveurs et aux chauffeurs d'autobus
 - les taxes canadiennes et françaises
 - les frais de dossier
 - un carnet de route de 80 pages - les couples vivant à la même adresse ne reçoivent qu'une copie.
2. Le prix du forfait ne comprend pas : les repas libres, les boissons alcoolisées, les activités optionnelles, les pourboires aux hôtels, les dépenses personnelles, les frais de bagage additionnels, les surcharges des compagnies aériennes et des autres compagnies de transport, les assurances et les autres dépenses non-signalées.
3. **Prix du forfait : 5995 \$**
4. **Supplément occupation simple : 1250 \$** pour une chambre en occupation simple
5. **Paiements et rabais :**

Pour réserver, vous devez payer 3000 \$ par personne **moins vos rabais éligibles** parmi les suivants :

 - ✓ **Rabais** pour inscription hâtive **avant le 31 décembre 2025 : 100 \$ par personne**
 - ✓ **Rabais** pour les clients fidèles ayant déjà voyagé avec nous : **50 \$ par personne**
 - ✓ Les paiements doivent être faits :
 - par virement Interac (courriel), **utilisez la question : Quel voyage? Réponse : France**
 - par chèque, au nom de Voyages DiasporAcadie
 - par carte de crédit avec un frais additionnel de 3,5 %
 - ✓ Le paiement final est dû au **plus tard le 12 avril 2026**
7. **Portion terrestre seulement – vous décidez de faire vos propres arrangements pour le vol**

Si vous décidez de prendre un vol autre que ceux proposés par les Voyages DiaspoAcadie, nous vous accorderons un rabais de 400 \$ CAN sur le paiement final pour le vol de PAL Airlines et un rabais de 340 \$ pour le vol d'Air Saint-Pierre. Il est important de noter que dans ce cas, vous êtes entièrement responsable de gérer vos transferts et votre transport (et les frais occasionnés) dans le cas d'annulation ou de changements de vols ou de changement de programme du voyage.

8. Politique d'annulation / assurances annulations :

- **Jusqu'à 120 jours avant le départ** : nous remboursons le montant que vous avez payé moins un frais de pénalité de 500 \$ CAN par personne (frais réduit à 300 \$ CAN par personne pour ceux et celles qui ont déjà voyagé avec nous)
- **De 119 à 60 jours avant le départ** : Nous remboursons 50 % du prix du voyage
- **De 59 jours avant jusqu'au jour du le départ** : aucun remboursement n'est garanti après cette date. Il est important de noter que nous tenterons de vous rembourser le plus possible, mais sans aucune garantie.

Malgré que non obligatoire, nous vous recommandons de vous munir d'une **assurance annulation de voyage**. Si vous n'avez pas de compagnie d'assurance, nous vous recommandons nous recommandons Voyages Optimal Travel au 1-506-857-7493 ou 1-888-450-4950. SVP leur mentionner que vous voyagez avec les Voyages DiasporAcadie pour un meilleur service!

9. Assurance maladie/accident de voyage

Cette assurance est obligatoire et vous devez nous fournir la preuve un mois avant le départ. Nous pouvons refuser votre participation au voyage – sans remboursement – si vous n'avez pas d'assurance de voyage maladie-accident.

10. Modifications possibles sans préavis :

Il est important de noter que l'horaire proposé, les hôtels, les restaurants, les attractions et les activités peuvent être modifiés en tout temps avant et pendant le voyage en raison de circonstances hors de notre contrôle. Dans cette éventualité, aucun remboursement n'est accordé mais si une activité particulière est annulée, une activité équivalente sera offerte.

11. LANGUE DU VOYAGE :

Ce voyage est offert en français et les participantes et participants doivent comprendre suffisamment le français sans avoir recours à un service de traduction pour participer. À noter que malgré que toutes les visites et accompagnements sont prévus en français, il pourrait avoir quelques visites guidées en anglais à Terre-Neuve lors de circonstances hors de notre contrôle.

12. SANTÉ :

Ce voyage comprend plusieurs visites guidées et plusieurs déplacements à pied. Vous devez être mobile pour participer à ce voyage et être en mesure de marcher à rythme régulier pendant au moins 30 minutes et monter deux étages sans ascenseur. Si vous avez des doutes ou des soucis, SVP communiquez avec nous.

Vous acceptez de suivre les règlements de santé tel qu'exigé par vos guides si la situation sanitaire change avant ou pendant le voyage (ex. port de masque, distanciation, désinfection des mains, etc.). Vous acceptez que personne ne sera obligé de porter de masque pendant ce voyage, sauf sous circonstances exceptionnelles ordonnées par les responsables sanitaires des lieux visités.

IMPORTANT : Vous devez fournir une copie de la page-photo de votre passeport avec ce formulaire. Votre passeport doit être valide pour 6 mois après la date de retour, soit le 22 décembre 2026.

DÉCLARATION

Le voyageur ou la voyageuse accepte toutes les autres conditions spécifiques ainsi que toutes LES CONDITIONS ET RÈGLEMENTS des Voyages DiasporAcadie tels que décrits dans le document du même titre disponible en version imprimée et sur le site web www.diasporacadie.com. Dans l'éventualité où les conditions et politiques entre ce document et le document en ligne diffèrent, les conditions de ce document signé dominant.



LES VOYAGES
DIASPORACADIE

Terre-Neuve & Saint-Pierre-et-Miquelon 2026

Du 12 au 22 juillet 2026

CONTRAT, CONDITIONS, RÈGLEMENTS et INSCRIPTIONS

SVP remplir un formulaire par couple à la même adresse ou un formulaire par personne vivant à des adresses différentes

FORMULAIRE D'INSCRIPTION à REMPLIR

Personne 1

Nom de famille : _____ Prénom : _____ No. AÉROPLAN _____

Adresse postale : _____ Ville : _____

Province : _____ Code postal : _____ Téléphone : _____

Courriel : _____ Cellulaire : _____

Personne 2

Nom de famille : _____ Prénom : _____ No. AÉROPLAN _____

Courriel : _____ Cellulaire : _____

NOUS PRÉFÉRONS : _____ deux lits simples **OU** _____ un lit double (habituellement grandeur Queen)

Pour les couples résidant à la même adresse : désirez-vous UN CARNET DE ROUTE ADDITIONNEL (100 pages) : ☐ OUI ☐ NON

Voyagez-vous avec une machine CPAP pour mieux dormir ? ☐ OUI ☐ NON

Avez-vous des ancêtres à Saint-Pierre et Miquelon et/ou T.-N. ? ☐ OUI ☐ NON Si oui, désirez-vous faire de la recherche sur place ? ☐ OUI ☐ NON

ALLERGIES ET INTOLÉRANCES ALIMENTAIRES :

SANTÉ des voyageurs : SVP inscrivez vos conditions médicales qui exige un accommodement spécial lors du voyage et expliquez-nous vos besoins.

ASSURANCE (vous devez fournir cette information au plus tard le 18 mars 2026, un mois avant le départ) :

Nom de ma compagnie d'assurance maladie : _____ Tél. pour appels internationaux : _____

No. de ma police d'assurance maladie : _____

EN CAS D'URGENCE pendant le voyage

Personne-contacts en cas d'urgence : _____ Relation : _____

Téléphone : _____ Cellulaire ou autre no. de téléphone : _____

COURRIELS PARTAGÉS

J'accepte que DiasporAcadie partage mon numéro de téléphone et courriel avec les autres voyageurs du groupe dans le carnet de route.

☐ OUI ☐ NON

J'ai pris connaissance de toutes les conditions et règlements du voyage sur ce document (3 pages) ET sur le site web www.diasporacadie.com et je les accepte (signature des personnes demeurant à la même adresse) :

Signature no. 1 : _____

Signature no. 2 : _____

Date : _____

VEUILLEZ RETOURNER ce formulaire par courriel ou par la poste AVEC UNE COPIE de la PAGE PHOTO de votre passeport à :

Les Voyages DiasporAcadie Inc. 318, rue Vanier, Dieppe, Nouveau-Brunswick E1A 5N2
diasporacadie@gmail.com / 506-850-7662 / www.diasporacadie.com

